

REGLAMENT ORGÀNIC DEL CONSELL D'EIVISSA I FORMENTERA

Article 135è. Llengua dels procediments

1. Els procediments tramitats pel Consell Insular i per les entitats que integren l'administració instrumental seran sempre en català que, com a llengua pròpia de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears, ho és també del Consell Insular d'Eivissa i Formentera.

Així mateix, es lliuraran en català les còpies i les certificacions relatives a qualsevol document o circumstància que formi part o resulti dels expedients tramitats pel Consell Insular.

2. No obstant l'indicat a l'apartat anterior:

- Es lliuraran en llengua castellana còpies i certificacions quan ho sol·liciti la persona o entitat que les hagi requerit;
- En els procediments iniciats a instància de part en llengua castellana totes les comunicacions o actuacions que s'hagin d'entendre amb la persona o entitat que hagi promogut l'expedient s'han d'efectuar en dita llengua, sempre que aquesta ho sol·liciti;
- en els procediments iniciats d'ofici en llengua catalana les persones poden, en qualsevol cas, sol·licitar i obtenir el lliurament en llengua castellana de tots els documents o les comunicacions que els hagin de remetre;
- Es traduiran en llengua castellana tots els documents que hagin de produir efecte fora del territori de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears, excepte que en el territori de la Comunitat Autònoma o hagin de tenir efecte sigui el català llengua oficial.
- L'Administració del Consell Insular d'Eivissa i Formentera lliurarà a les persones interessades que ho sol·licitin, en cada cas, en la llengua oficial sol·licitada, un testimoni traduït de les actuacions o de la documentació que els afecti. La sol·licitud de traducció no pot comportar cap perjudici o despesa per al sol·licitant, ni retards en el procediments ni la suspensió de la tramitació o dels terminis establerts.

3. Totes les disposicions normatives o resolucions emanades del Consell Insular d'Eivissa i Formentera que, de conformitat amb el que estableix la legislació vigent o les previsions d'aquest Reglament, s'hagin de publicar en el Butlletí Oficial de les Illes Balears ho han de ser simultàniament en llengua catalana i castellana.